

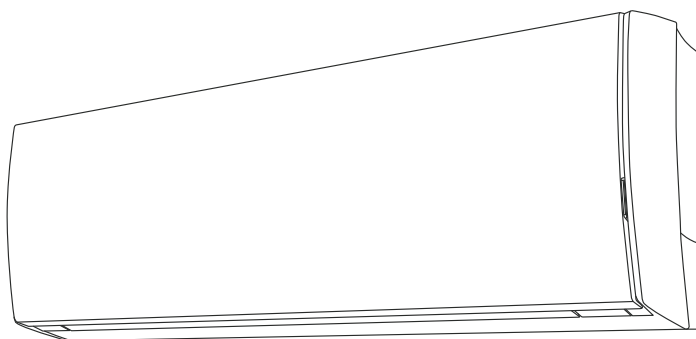
NÁVOD K OBSLUZE

Klimatizační jednotka - nástěnné provedení SPLIT

Model:

ASY 9Ui-LT

ASY 12Ui-LT



Uživatelský manuál pečlivě uchovejte pro další použití



Kostečka

OBSAH

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE	1	REŽIM NÍZKÉ HLUČNOSTI VENKOVNÍ	
POPIS ČÁSTÍ	2	JEDNOTKY	11
VLASTNOSTI A FUNKCE	4	MANUÁLNÍ OVLÁDÁNÍ	11
ZAHÁJENÍ PROVOZU	5	REŽIM ČASOVÁNÍ (ON/OFF TIMER)	12
PROVOZ	6	REŽIM ČASOVÁNÍ (PROGRAM TIMER)	13
NASTAVENÍ SMĚRU PROUDĚNÍ VZDUCHU	8	SPÁNKOVÝ REŽIM (SLEEP TIMER)	14
KÝVAVÝ ROZPTYL VZDUCHU	8	TÝDENNÍ ČASOVAČ (WEEKLY TIMER)	15
SENZOR POHYBU	9	PÉČE A ÚDRŽBA	19
REŽIM VYSOKÉHO VÝKONU	10	ODSTRANĚNÍ ZÁVAD	21
ÚSPORNÝ REŽIM	10	PROVOZNÍ INFORMACE	22
REŽIM 10°C	11		

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

- Před použitím přístroje si pečlivě pročtěte následující bezpečnostní opatření a postupujte podle nich.
- Veškeré instrukce se vztahují k bezpečnému a bezproblémovému provozu klimatizační jednotky.

VÝSTRAHA

- Nesnažte se sami nainstalovat klimatizační jednotku.
- Klimatizační jednotka neobsahuje části, které by mohly být opraveny uživatelem. Veškeré opravy musí provádět servisní technik.
- Pokud přemísťujete vaši klimatizační jednotku, kontaktujte servisního technika, který provede veškeré úkony související s odpojením a zapojením jednotky.
- Nezůstávejte příliš dlouhou dobu před přímým prouděním vzduchu klimatizační jednotky.
- Nestrkejte prsty a jiné předměty do vstupních a výstupních otvorů.
- Pro zapínání a vypínání klimatizační jednotky nepoužívejte přívodní šňůru.
- Přívodní šňůra nesmí být poškozena.
- V případě špatné funkce (např. zápach z hoření) klimatizační jednotky ji okamžitě vypněte, přívodní šňůru vytáhněte ze zásuvky a okamžitě kontaktujte servisního technika.

VAROVÁNÍ

- Dostatečně větrejte místnost během používání.
- Nesměřujte přímý proud vzduchu na hořící objekty (např. plyn. sporáky) nebo tepelné jednotky.
- Na klimatizační jednotku nepokládejte a nezavěšujte předměty.
- Do klimatizační jednotky se nesmí dostat voda.
- Neobsluhujte klimatizační jednotku mokřýma rukama.
- Netahejte za přívodní šňůru.
- Vypněte hlavní vypínač (přívod el. proudu) klimatizační jednotky, pokud ji delší dobu nepoužíváte.
- Pravidelně kontrolujte stav klimatizační jednotky.
- Nedávejte zvířata nebo rostliny před přímý proud vzduchu.
- Nepijte vodu, která zkonzovala na klimatizační jednotce.
- Nepoužívejte klimatizační jednotku ve skladech s jídlem, rostlinami, zvířaty a citlivými přístroji nebo uměleckými díly.
- Netlačte příliš na žebrovní u výměníku tepla.
- Klimatizační jednotku zapínejte pouze tehdy, když je nainstalovaný vzduchový filtr.
- Nepřikrývejte vstupní a výstupní části a kryty klimatizační jednotky nebo před ně nedávejte předměty.
- Ujistěte se, že jsou veškeré el. přístroje alespoň 1m od jednotky.
- Neinstalujte klimatizační jednotku blízko otevřeného ohně nebo jiných tepelných zdrojů.
- Při instalaci klimatizační jednotky zabraňte přístupu malých dětí.
- V blízkosti klimatizační jednotky nepoužívejte hořlavé plyny.

POPIS ČÁSTÍ

VNITŘNÍ JEDNOTKA

Otevírací přední panel

Panel se otevře, když je jednotka v provozu, zavře, když jednotku vypnete.

- Během otvírání a zavírání panelu se ho nedotýkejte, ani do něj nestrkejte prsty nebo jiné předměty. Mohlo by dojít k úrazu.
- Neotvírejte panel ručně. Mohlo by to způsobit poruchu, zkondenzovaná pára poblíž lamel by mohla začít kapat ven.
- Nezavěšujte na panel žádné předměty. Mohlo by to způsobit poruchu.

Senzor pohybu

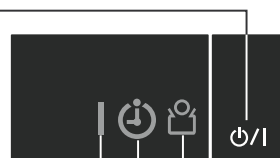
Horizontální lamely (za lamelami pro usměrňování vzduchu)

Vstupní mřížka

Indikátory

Přijímač signálu dálkového ovladače / Tlačítko MANUAL AUTO

- V případě vybití baterií v dálkovém ovladači nebo při ztrátě samotného ovladače, stiskněte tlačítko MANUAL AUTO, abyste spustili pohotovostní režim.
- Když stisknete tlačítko MANUAL AUTO na více než 10 sekund, začne režim nuceného chlazení.
- Režim nuceného chlazení se používá při instalaci a smí ho zapnout pouze autorizovaný servisní technik.
- Pokud nedoplněním spustíte režim nuceného chlazení, vypněte jednotku START/STOP .



Indikátor provozu OPERATION (zelený)

Svítlí během normálního provozu, bliká během režimu automatického odmrazování.

Indikátor časovače TIMER (oranžový)

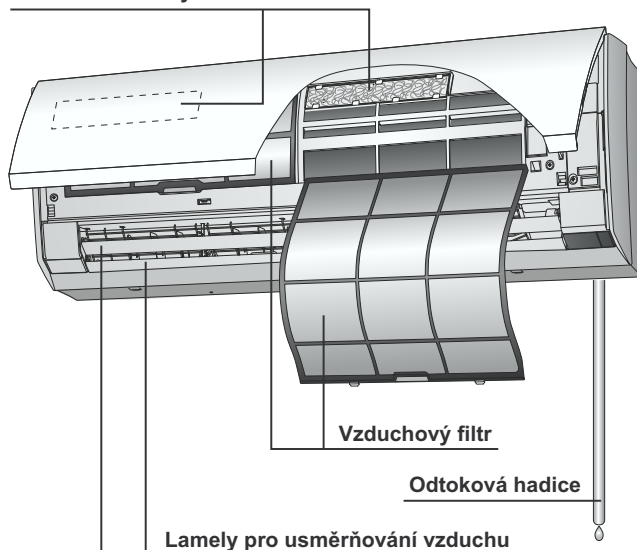
Pokud indikátor bliká během zapnutého časovače, znamená to, že se stala v nastavení časovače nějaká chyba (viz str. 22).

Indikátor úsporného režimu ECONOMY (zelený)

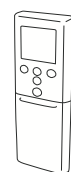
Svítlí během úsporného režimu a režimu 10 °C.

Otevření vstupní mřížky (viz str. 19)

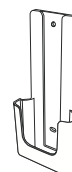
Čistící vzduchový filtr



Příslušenství vnitřní jednotky



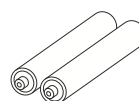
Dálkový ovladač



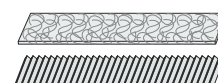
Držák dálkového ovladače



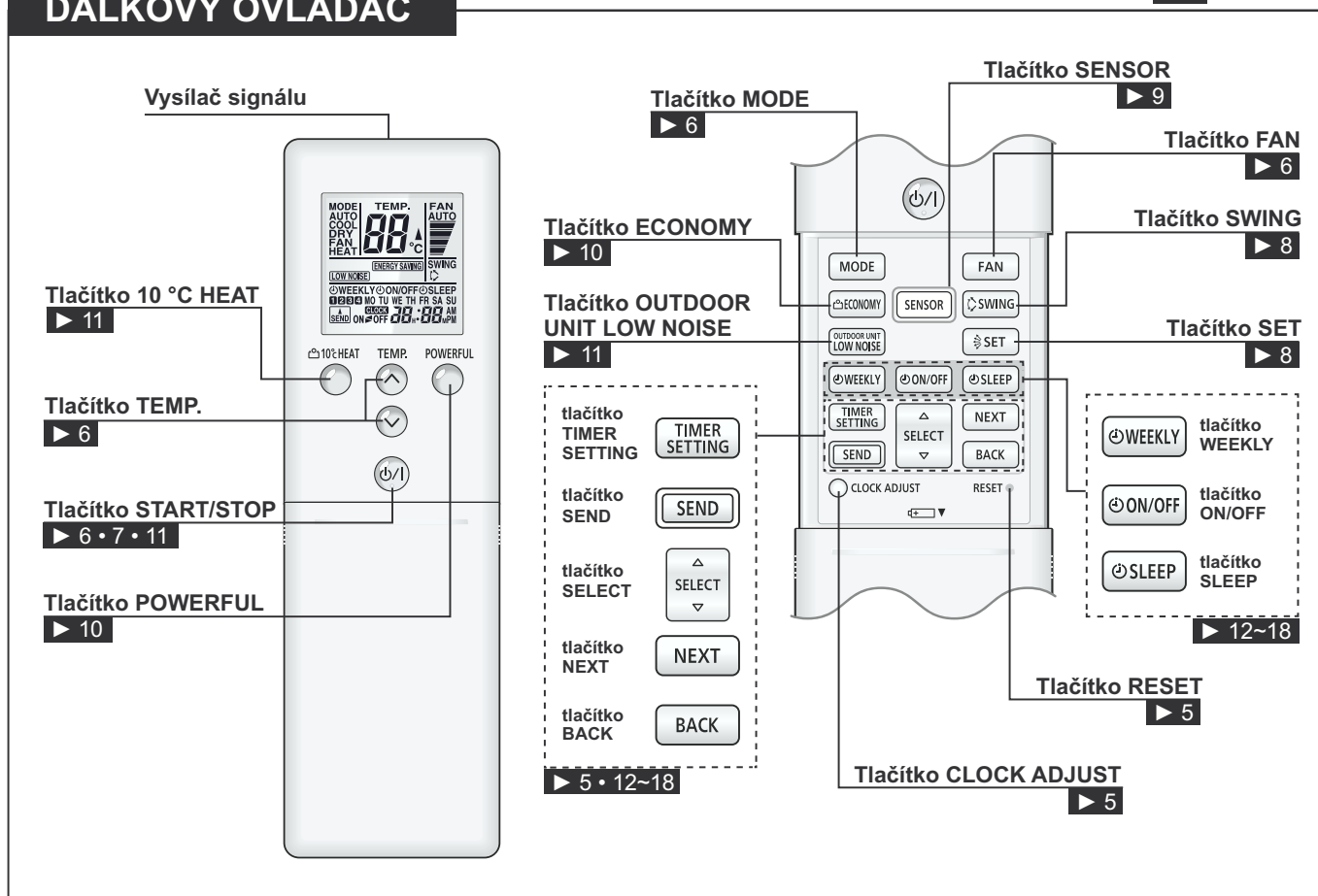
Šroubky (M3 × 12 mm)



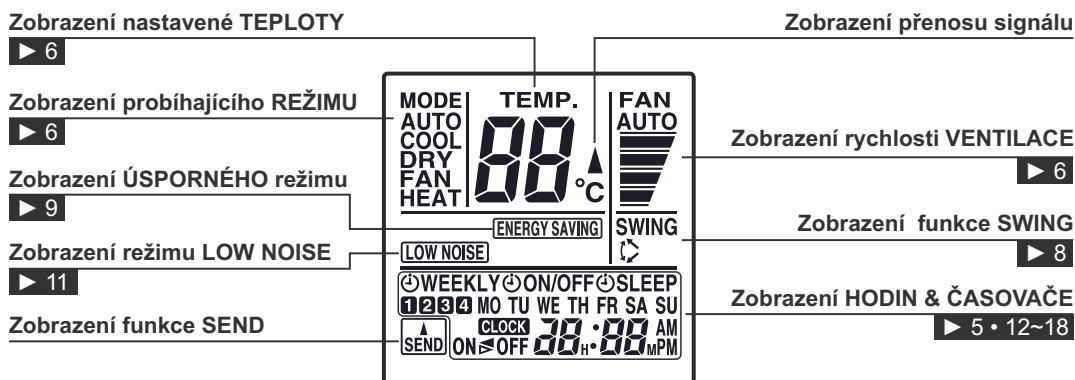
Baterie



Čistící vzduchové filtry



DISPLEJ DÁLKOVÉHO OVLADAČE

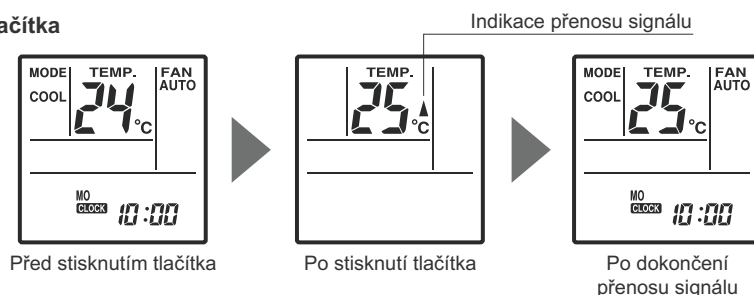


Pro účely vysvětlení jsou na displeji zobrazeny všechny dostupné indikátory. V běžném provozu na displeji svítí pouze indikátory relevantní pro danou operaci.

■ Displej dálkového ovladače po stisknutí tlačítka

Po stisknutí tlačítka na dálkovém ovladači se na displeji zobrazí pouze údaje o nastavované veličině, dokud není dokončen přenos signálu. Takto jednoduše potvrdíte nastavované údaje.

Příklad: Změna nastavené teploty z 24°C na 25°C během režimu chlazení.



VLASTNOSTI A FUNKCE

▪ Funkce pro komfort a úsporu energie

Inverter

Po spuštění začne jednotka pracovat na vysoký výkon, aby se rychle v místnosti dosáhlo požadované teploty. Následně se jednotka automaticky přepne na nižší ekonomický režim.

Senzor pohybu (úspora energie)

Pokud senzor nedetekuje žádnou osobu v místnosti, automaticky zredukuje výkon. Tím dochází k úsporám energie.

Úsporný režim

Při úsporném režimu bude teplota mírně vyšší než nastavená (v režimu Chlazení) nebo nižší než nastavená (v režimu Topení). Tím dochází k úsporám energie.

Kývavý rozptyl vzduchu

Lamely se automaticky pohybují nahoru a dolů, aby se vzduch rovnoměrně rozptýlil do všech koutů místnosti.

Automatický provoz

Režimy (Chlazení, Topení a Vysoušení) se automaticky přepnou, aby byla zachována a udržována nastavená teplota.

Tichý provoz

Vnitřní jednotka pracuje v tichém režimu, když přepnete ovladač ventilátoru na QUIET.

Režim 10°C

Teplotu v místnosti lze udržovat na 10°C, aby se zabránilo jejímu přílišnému poklesu.

Režim nízké hlučnosti venkovní jednotky

Tento režim snižuje hlučnost venkovní jednotky tak, že snižuje rychlost ventilace a otáčky kompresoru. To je výhodné zejména v noci.

▪ Funkce pro pohodlí

Týdenní časovač

Umožňuje nastavit teplotu a časovače pro libovolný den v týdnu. Můžete nastavit až 4 časy zapnutí a vypnutí pro jeden den.

Programový časovač

Funkce PROGRAM TIMER umožňuje spojení vypnutí a zapnutí do jedné časové sekvence. Časová sekvence umožňuje přechod buď z ON TIMER na OFF TIMER nebo z OFF TIMER na ON TIMER během 24 hodin.

Spánkový režim

Pokud je Spánkový režim zapnut během režimu Topení, nastavení termostatu se během provozu postupně snižuje; pokud je zapnut během režimu Chlazení nebo Vysoušení, nastavení termostatu se během provozu postupně zvyšuje. Po dosažení nastaveného času se klimatizační jednotka automaticky vypne.

Režim vysokého výkonu

Používá se pro rychlé ochlazení nebo vytopení místnosti.

▪ Čistící funkce

Filtr odolný proti plísním

Vzduchový filtr je navržen tak, aby byl odolný proti plísním, a tak umožnil čistější provoz a snadnější údržbu.

Polyfenolový katechinový filtr

Polyfenolový katechinový filtr používá statickou elektřinu k čištění vzduchu. Filtr obsahuje katechin, který účinně zabraňuje růstu bakterií na něm zachycených. Při použití tohoto filtru je proudění vzduchu nižší, a také se mírně snižuje výkon klimatizační jednotky.

Ionizačně dezodorační filtr

Filtr osvěžuje vzduch rozkladem pachů použitím oxidačního a redukčního efektu iontů vzniklých na tenkých keramických částicích.

▪ Dálkové ovladače

Bezdrátový dálkový ovladač

Bezdrátový dálkový ovladač umožňuje pohodlnou obsluhu klimatizační jednotky.

Drátový dálkový ovladač (volitelný)

Je možné nainstalovat drátový dálkový ovladač. Liší se od bezdrátového v několika bodech.

Oba ovladače lze používat zároveň (jejich funkce je ale omezena).

Při provedení nedovoleného nastavení se ozve pípnutí a indikátory na jednotce začnou blikat.

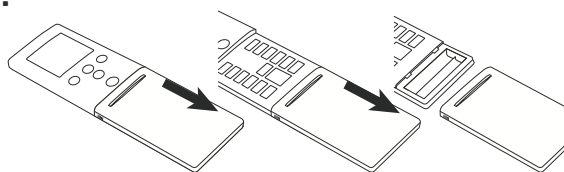
Nedovolená nastavení (bezdrátový ovladač):

- senzor pohybu
- režim 10°C
- režim nízké hlučnosti venkovní jednotky
- časovače (ON/OFF, PROGRAM, WEEKLY, SLEEP)
- režim vysokého výkonu

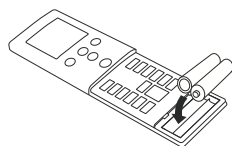
ZAHÁJENÍ PROVOZU

Instalace baterií

- 1 Mírným tlakem na zadní část víčka jej odsuňte ve směru šipky.



- 2 Vložte baterie.
Dbejte na správnou polaritu baterií.



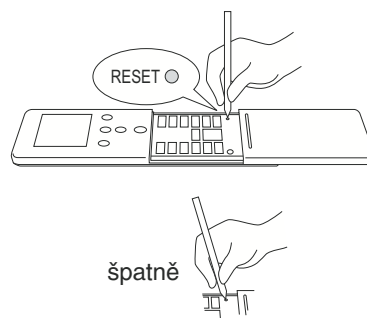
- 3 Vraťte kryt na své místo.



VAROVÁNÍ

- Dejte pozor, aby dítě nespolklo baterie z dálkového ovladače.
- Pokud delší dobu nepoužíváte dálkový ovladač, vyjměte z něj baterie, abyste předešli jejich možnému vytečení a zničení jednotky.
- Jestliže se vytečený elektrolyt dostane do kontaktu s vaší kůží, očima nebo rty, ihned potřísněné místo umyjte velkým množstvím vody a navštivte lékaře.
- Vybité baterie vyhoďte a vyměňte za nové.
- Nesnažte se baterie znovu nabíjet.

Nepoužívejte baterie různých typů, nebo staré a nové současně.
Baterie vydrží přibližně jeden rok při normálním používání. Jakmile se začne funkční dosah snižovat, vyměňte baterie a stiskněte tlačítko RESET (použijte konec pera nebo jiný předmět s hrotem, držte pero kolmo k ovladači).



Nastavení aktuálního času

- 1 Stiskněte tlačítko CLOCK ADJUST .

- 2 Pomocí tlačítek SELECT nastavte den v týdnu.

→ MO ↔ TU ↔ WE ↔ TH ↔ FR ↔ SA ↔ SU ←
Po Út St Čt Pá So Ne

Stiskněte tlačítko NEXT .

- 3 Pomocí tlačítek SELECT nastavte správný čas.

Tlačítko : Stisknutím posunujete čas dopředu.

Tlačítko : Stisknutím posunujete čas dozadu.

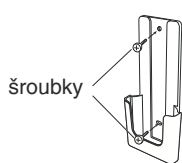
(Po každém stisknutí tlačítka se čas posune o jednu minutu. Pokud budete tlačítko držet stisknuté, čas se bude posunovat o deset minut.)

- 4 Stiskněte tlačítko SEND .
Tím je aktuální čas nastaven.

Použití dálkového ovladače

- Nasměrujte dálkový ovladač na přijímač signálu.
- Funkční dosah je asi 6 metrů.
- Jestliže je signál z ovladače správně přijat, ozve se pípnutí.
- Pokud se pípnutí neozve, opakujte přenos signálu opětovným stisknutím tlačítka.

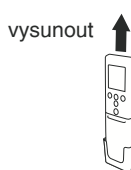
Držák dálkového ovladače



1. Připevněte držák.



2. Vložte dálkový ovladač.



3. Vyjmutí ovladače pro manuální použití.



VAROVÁNÍ

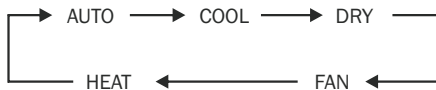
- Pokud je mezi jednotkou a ovladačem zeď nebo závěs, signál se nemusí přenést.
- Pokud je přijímač signálu vystaven prudkému světlu, nemusí se signál správně přenést. Dbejte na to, aby přijímač nebyl vystaven prudkému světlu nebo fluorescentnímu záření.
- Uchovávejte ovladač mimo dosah přímého slunečního záření a zdrojů tepla.
- Chraňte ovladač před otřesy a vodou.

PROVOZ

Výběr režimu

1 Stiskněte tlačítko START/STOP  .
Jednotka začne pracovat a svítí zelený indikátor provozu.

2 Stiskněte tlačítko MODE  **a vyberte režim.**
Po každém stisknutí se režim změní v následujícím pořadí:



Asi po třech sekundách se celý displej obnoví.

Nastavení termostatu

Stiskněte tlačítko TEMP.   .

Tlačítko  : Stisknutím zvýšíte teplotu.

Tlačítko  : Stisknutím snížíte teplotu.

Rozmezí nastavení termostatu:

Automatický režim 18 - 30°C

Topení 16 - 30°C

Chlazení/Vysoušení 18 - 30°C

Během režimu Ventilace (FAN) nelze použít termostatu k nastavení pokojové teploty (indikace teploty zmizí z displeje dálkového ovladače).

Asi po třech sekundách se celý displej obnoví.

Skutečná teplota se může mírně lišit od teploty nastavené na termostatu - závisí to na podmínkách v místnosti.

Nastavení rychlosti ventilátoru

Stiskněte tlačítko FAN  .

Po každém stisknutí tlačítka se rychlost změní v následujícím pořadí:



Asi po třech sekundách se celý displej obnoví.

Při nastavení na AUTO:

Topení: Ventilátor cirkuluje ohřátý vzduch optimální rychlostí. Pokud je teplota vzduchu nízká, ventilátor pracuje pomaleji.

Chlazení: Pokud se pokojová teplota přiblíží teplotě nastavené na termostatu, rychlost ventilace se sníží.

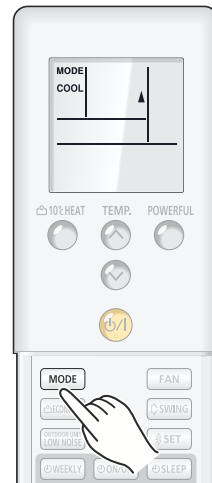
Ventilace: Ventilace se střídavě zapíná a vypíná. Pokud je zapnutá, pracuje malou rychlostí.

Ventilace bude probíhat nízkou rychlostí během Udržovacího režimu a na začátku Topení.

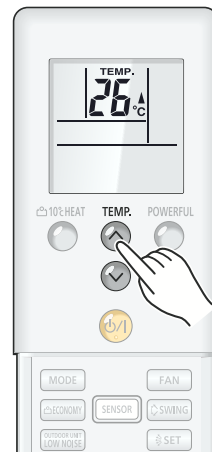
Režim SUPER QUIET

Při nastavení na QUIET se proudění vzduchu sníží na minimum.

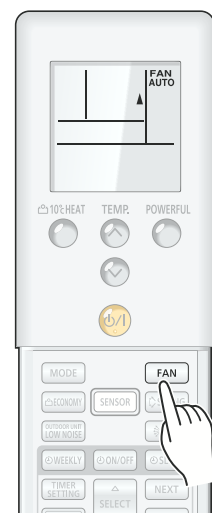
- Tento režim nelze použít v režimu Vysoušení.
- Během režimu SUPER QUIET se výkon při Chlazení nebo Topení sníží. Pokud je teplota nevyhovující, nastavte jinou rychlost ventilátoru.



Příklad: Nastavení na COOL.



Příklad: Nastavení teploty na 26°C.



Příklad: Nastavení na AUTO.

Zastavení provozu

Stiskněte tlačítko **START/STOP** .

O režimech

AUTOMATICKÝ REŽIM

- Při prvním zapnutí Automatického režimu pracuje ventilátor asi 1 minutu velmi malou rychlostí. Během této doby jednotka indikuje teplotu místnosti a vybírá správný režim.
- Když je pokojová teplota o 2°C vyšší než nastavená teplota, klimatizační jednotka se bude přepínat mezi režimy Chlazení a Vysoušení.
- Pokud je rozdíl mezi pokojovou teplotou a nastavenou teplotou větší než $\pm 2^\circ\text{C}$, zapne se Monitorovací režim.
- Když je pokojová teplota o 2°C nižší než nastavená teplota, klimatizační jednotka se přepne do režimu Topení.
- Pokud klimatizační jednotka dosáhla teploty blízké nastavení na termostatu, začne probíhat Udržovací režim, při kterém je rychlost ventilace nízká. Pokud se teplota následně změní, klimatizační jednotka znovu zapne vhodný režim (Chlazení nebo Topení). Rozmezí Udržovacího režimu je $\pm 2^\circ\text{C}$ od nastavení termostatu.
- Během režimu Vysoušení se Ventilace (FAN) přepne na nízkou úroveň (LOW) a pokojový ventilátor se může občas zastavit.
- Pokud si přejete jiné nastavení než automatické, nastavte si své vlastní a vyberte si požadovaný režim (Chlazení, Topení, Vysoušení, Ventilace).

TOPENÍ

- Používá se pro zvýšení pokojové teploty.
- Když je nastavený režim Topení, ventilátor bude pracovat 3-5 minut nízkou rychlostí, než se přepne na nastavenou rychlost ventilátoru. Tato časová prodleva je proto, aby se vnitřní jednotka zahřála před plným výkonem.
- Pokud je pokojová teplota velmi nízká, může se na venkovní jednotce tvořit námraza a výkon jednotky je snížený. Jednotka občas sama začne cyklus, který odstraňuje námrazu. Během odmrazování se rozsvítí Indikátor provozu OPERATION a režim Topení bude pozastaven.

CHLAZENÍ

- Používá se pro snížení pokojové teploty.

VYSOUŠENÍ

- Používá se pro mírné ochlazení pokoje, při kterém snižuje vlhkost.
- Během tohoto režimu nelze spustit režim Topení.
- Během režimu Vysoušení pracuje jednotka nízkou rychlostí, ventilátor se občas zastaví nebo pracuje nízkou rychlostí.
- Rychlost ventilace nelze měnit během režimu Vysoušení.

VENTILACE

- Používá se k cirkulaci vzduchu po celém pokoji.

Během režimu Topení:

Nastavte teplotu na termostatu vyšší, než je aktuální pokojová teplota. Režim Topení nebude probíhat, jestliže bude nastavena nižší teplota.

Během režimu Chlazení/Vysoušení:

Nastavte teplotu na termostatu nižší, než je aktuální pokojová teplota. Režim Chlazení/Vysoušení nebude probíhat, jestliže bude nastavena vyšší teplota (během Chlazení bude pracovat pouze ventilátor).

Během režimu Vysoušení:

Nemůžete použít klimatizační jednotku k ochlazení nebo oteplení pokoje.

NASTAVENÍ SMĚRU PROUDĚNÍ

Vertikální směr proudění nastavte na dálkovém ovladači tlačítkem SET. Horizontální směr proudění nastavte manuálně. Když nastavujete směr proudění vzduchu, zapněte jednotku a ujistěte se, že se lamely přestaly hýbat.

Vertikální nastavení proudění

Stiskněte tlačítko SET .

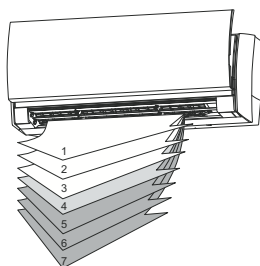
Po každém stisknutí tlačítka se poloha změní následovně:

① ↔ ② ↔ ③ ↔ ④ ↔ ⑤ ↔ ⑥ ↔ ⑦

Typy nastavení směru proudění:

- ① ② ③ ④ během režimu chlazení / vysoušení
- ④ ⑤ ⑥ ⑦ během režimu topení

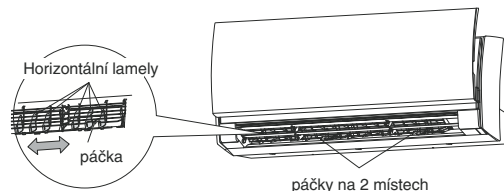
Zobrazení na dálkovém ovladači se nemění.



- Směr proudění nastavte v rozsahu podle obrázku.
- Vertikální směr proudění se nastaví automaticky popsáním způsobem podle nastaveného typu činnosti:
 - během chlazení / vysoušení horizontální proudění ①
 - během topení proudění směrem dolů ⑥
- Během automatického režimu je po zapnutí asi jednu minutu nastaveno horizontální proudění ①. Nastavení během této doby nelze měnit.
- Když je teplota proudění po zapnutí režimu topení nízká, je přechodně nastaveno horizontální proudění ①.

Horizontální nastavení proudění

Nastavte Horizontální lamely manuálně.



KÝVAVÝ ROZPTYL VZDUCHU (SWING)

Před zahájením této činnosti uveďte nejprve jednotku do provozu.

Zapnutí/vypnutí kývavého rozptylu vzduchu

Stiskněte tlačítko SWING .

Indikátor rozptylu  začne svítit.

V tomto režimu budou lamely automaticky nastaveny na proudění vzduchu nahoru a dolů.

Pro zastavení stiskněte znovu tlačítko SWING .

Indikátor rozptylu  zhasne.

Lamely se vrátí do původně nastavené polohy.

O kývavém rozptylu vzduchu

Kývavý rozptyl probíhá mezi polohami ① a ④ (režim chlazení a vysoušení) a mezi polohami ④ a ⑦ (režim topení). Funkce kývavého rozptylu může občas zastavit, pokud ventilátor nejede nebo pracuje na velmi malé otáčky.



VAROVÁNÍ

Nestrkejte prsty ani jiné předměty do výstupních otvorů. Větrák pracuje při velmi vysokých rychlostech a mohlo by dojít k úrazu.

Při nastavování vertikálního směru proudění vždy používejte dálkového ovladače. Ruční nastavování klapky by mohlo způsobit nesprávnou funkci v tomto případě je nutno jednotku vypnout a znovu zapnout. Klapky by pak již měly fungovat správně.

Během režimů Chlazení a Vysoušení nenastavujte na dlouhou dobu klapky na pozici 4-7 (vyhrazeno pro topení), protože by v blízkosti výstupních lamel mohla kondenzovat voda a mohla začít kapat ven z jednotky. V případě provozu na pozicích 4-7 po dobu přesahující 30 minut, se klapky automaticky přepnou do pozice 3.

V pokoji s dětmi, starými nebo nemocnými lidmi by měly klapky být nastavené tak, aby proud chladného vzduchu přímo nezasahoval přítomné lidi.



VAROVÁNÍ

Před nastavením horizontálních lamel se ujistěte, že se vertikální lamely úplně zastavily.

SENZOR POHYBU (ÚSPORA ENERGIE)

Tento režim automaticky reguluje teplotu, pokud není nikdo v místnosti, a tím předchází plýtvání energie.

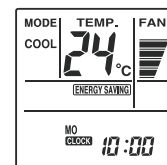
Zapnutí SENZORU POHYBU

Režim úspory energie je nastaven při prodeji.

Stiskněte tlačítko SENSOR .

Na displeji dálkového ovladače se objeví nápis **ENERGY SAVING**.

- Režim úspory energie se zapne.
- Režim zůstane zapnutý, dokud ho nevypnete.



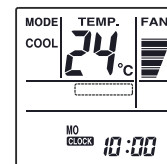
Displej při zapnutém režimu.

Vypnutí SENZORU POHYBU

Stiskněte tlačítko SENSOR .

Na displeji dálkového ovladače se objeví nápis **ENERGY SAVING**.

- Režim úspory energie se vypne.



Displej při vypnutém režimu.

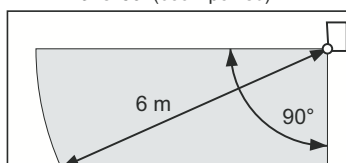
O režimu Úspory energie

- Pokud není v místnosti nikdo po dobu cca 20 minut, teplota bude automaticky zregulována.
- Když do místnosti opět někdo vstoupí, senzor ho detekuje a automaticky se vrátí k původnímu nastavení.

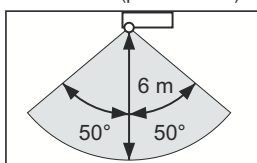
Probíhající režim	Provozní podmínky (pokud není nikdo v místnosti)
Chlazení / Vysoušení	Nastavená teplota se zvýší o cca 2°C
Topení	Nastavená teplota se sníží o cca 4°C
Automatický režim	Teplota je regulována podle automaticky zvoleného režimu.

- Při použití se spánkovým režimem, bude mít prioritu spánkový režim.
- Během režimu 10°C HEAT, nebude teplota v místnosti nijak regulována.

Provozní rozsah
úhel 90° (boční pohled)



Provozní rozsah
úhel 100° (pohled shora)



O senzoru pohybu

Detekce pohybu pomocí senzoru

- Senzor pohybu rozpozná, jestli jsou v místnosti lidé tak, že sleduje pohyb v místnosti.

Poznámka

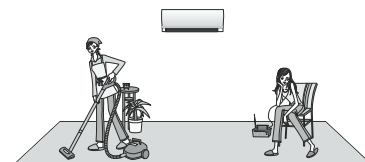
Protože senzor rozpoznává infračervené záření vydávané lidmi, může dojít v chybách v detekci.

Případy, kdy senzor nerozpozná lidi v místnosti:

- V místnosti je vysoká teplota (např. v létě) a teplotní rozdíl mezi teplotou vzduchu a teplotou lidského těla je malý.
- Člověk v místnosti se delší dobu nehýbá.
- Lidi v místnosti blokuje nějaký objekt, např. pohovka nebo jiný nábytek, skleněná stěna atp.
- Člověk v místnosti má oblečený tlustý oděv a je zády k senzoru.

Případy, kdy senzor nesprávně rozpozná lidi v místnosti, i když je místnost prázdná:

- V místnosti se pohybuje pes nebo kočka.
- Záclony, závěsy nebo pokojové rostliny jsou rozpohybovány větrem.
- V místnosti je puštěný otáčející se větrák.



REŽIM VYSOKÉHO VÝKONU

Používá se k rychlému ochlazení nebo vytopení místnosti.
Před zahájením této činnosti uveďte nejprve jednotku do provozu.

Spuštění režimu vysokého výkonu

Stiskněte tlačítko **POWERFUL**  .

Zastavení režimu vysokého výkonu

Stiskněte znovu tlačítko **POWERFUL**  .
Jednotka se vrátí k normálnímu provozu.

O režimu vysokého výkonu

Chlazení/Vysoušení

- Režim vysokého výkonu se automaticky zastaví, jakmile je dosaženo požadované teploty, nebo pokud uplynulo 20 minut od zapnutí režimu. Nevypne se ale automaticky během určitého času od nastavení.

Topení

- Režim vysokého výkonu se automaticky zastaví, jakmile je dosaženo požadované teploty, nebo pokud uplynulo 20 minut od zapnutí režimu. Nevypne se ale automaticky během určitého času od nastavení.
- Během režimu vysokého výkonu je směr a síla proudění vzduchu nastavena automaticky. Lze je ale změnit tlačítkem pro nastavení proudění vzduchu.
- Režim vysokého výkonu a úsporný režim nelze spustit současně. Funkce zvolená na dálkovém ovladači jako poslední bude mít prioritu.
- Pokud nastavíte režim vysokého výkonu zároveň s režimem nízké hlučnosti venkovní jednotky **LOW NOISE**, režim **LOW NOISE** se spustí, až skončí režim vysokého výkonu.

ÚSPORNÝ REŽIM (ECONOMY)

Před zahájením této činnosti uveďte nejprve jednotku do provozu.

Spuštění úsporného režimu

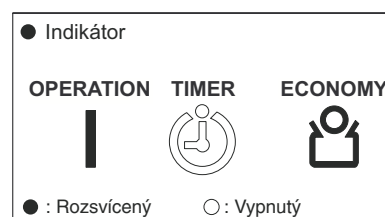
Stiskněte tlačítko **ECONOMY**  .
Rozsvítí se zelený indikátor a spustí se úsporný režim.

Zastavení úsporného režimu

Stiskněte znovu tlačítko **ECONOMY**  .
Zelený indikátor zhasne a začne normální režim.

O úsporném režimu

- Při maximálním výkonu pracuje klimatizace v úsporném režimu na cca 70% normálního chladicího nebo topicího výkonu.
- Pokud je tento režim zapnut při chlazení, zlepší se odvlhčování vzduchu. Proto je tento režim vhodný pro odvlhčování bez významného poklesu teploty místnosti.
- Během úsporného režimu nastavení termostatu se automaticky mění dle teploty, aby se předešlo zbytečnému chlazení nebo vyhřívání – nejekonomičtější provoz.
- Pokud není během tohoto režimu místnost dostatečně vyhřátá (vychlazená), zapněte normální režim.
- Po zapnutí jednotky pracuje klimatizace vždy v normálním režimu.
- Při automatickém režimu se klimatizace nezapne do úsporného režimu ani po stlačení tlačítka **ECONOMY**.



REŽIM 10°C

Režim 10°C udržuje teplotu na 10°C.

Spuštění režimu 10°C

10°C HEAT

Stiskněte tlačítko 10°C HEAT  .
Rozsvítí se zelený indikátor úsporného režimu.

Zastavení režimu 10°C

Stiskněte tlačítko START/STOP  .
Jednotka se zastaví. Indikátor úsporného režimu zhasne.

O režimu 10°C

- Režim topení se nespustí, pokud je pokojová teplota dostatečně vysoká.
- Zvolením Režimu 10°C lze udržet teplotu na 10°C, aby se předešlo velkému snížení teploty.
- V případě jednotek typu Multi: Pokud je jiná vnitřní jednotka využita k topení, teplota v pokoji, kde byl zvolen Režim 10°C, vzroste. V tomto případě doporučujeme, aby všechny jednotky byly zapnuty v Režimu 10°C.

Během tohoto režimu lze provést pouze následující nastavení:

-  SET

● Indikátor

OPERATION

TIMER

ECONOMY



● : Rozsvícený

○ : Vypnutý

REŽIM NÍZKÉ HLUČNOSTI VENKOVNÍ JEDNOTKY

Režim nízké hlučnosti venkovní jednotky snižuje hlučnost venkovní jednotky omezením rychlosti ventilace a snížením otáček kompresoru. Toto je vhodné zejména v nočních hodinách, kdy je požadavek na klidný provoz.

Spuštění režimu nízké hlučnosti venkovní jednotky

Stiskněte tlačítko OUTDOOR UNIT LOW NOISE  .
Na displeji dálkového ovladače se objeví nápis **LOW NOISE** .

Zastavení režimu nízké hlučnosti venkovní jednotky

Stiskněte znovu tlačítko OUTDOOR UNIT LOW NOISE  .
Nápis **LOW NOISE** na displeji zhasne. Jednotka se vrátí k normálnímu provozu.

O režimu nízké hlučnosti venkovní jednotky

- Režim nízké hlučnosti venkovní jednotky lze zapnout během chlazení, topení a automatického režimu. Nelze ho zapnout během ventilace a vysoušení.
- Provozní nastavení režimu nízké hlučnosti venkovní jednotky se uloží, i když je jednotka vypnutá. Zobrazení na displeji je také zachováno.
- Poté, co jsou rychlost ventilace a otáčky kompresoru venkovní jednotky dostatečně sníženy, režim již dále rychlost a otáčky nesnižuje.
- Pokud nastavíte režim vysokého výkonu zároveň s režimem nízké hlučnosti venkovní jednotky **LOW NOISE** , režim **LOW NOISE** se spustí, až skončí režim vysokého výkonu.
- Pokud je venkovní teplota vysoká, režim se nemusí spustit, i když byl nastaven.
- Pokud je rychlost ventilace nízká, režim se nemusí spustit, i když byl nastaven.
- Tuto funkci nelze použít u jednotek typu Multi. Pokud ji nastavíte, je třeba ji zrušit, jinak by nebyl přijímán signál z dálkového ovladače.

MANUÁLNÍ OVLÁDÁNÍ

Stiskněte tlačítko MANUAL AUTO  na ovládacím panelu jednotky.

Tlačítko držte stisknuté na více než 3 sekundy a méně než 10 sekund.
Pokud chcete tuto činnost ukončit, stiskněte toto tlačítko ještě jednou.

- Ruční automatické ovládání používejte v případě ztráty dálkového ovládání nebo vybití baterií.
- Pokud je jednotka ovládána z panelu jednotky, bude pracovat, jako by byl na dálkovém ovladači nastaven automatický režim. Znamená to, že rychlost ventilátoru bude nastavena na AUTO a teplota na termostatu bude standardní (24°C).

REŽIM ČASOVÁNÍ (ON/OFF TIMER)

- ON TIMER : Jednotka se zapne ve vámi zvolený čas.
- OFF TIMER : Jednotka se vypne ve vámi zvolený čas.
- Před použitím režimu Časování se ujistěte, jestli je na dálkovém ovladači nastaven správný čas.

Zapnutí funkce ON TIMER a OFF TIMER

1 Stiskněte tlačítko **TIMER SETING**  .

Na displeji bude nejprve blikat  WEEKLY . Tlačítkem vyberte ON nebo OFF v rámci funkce  ON/OFF .



Stiskněte tlačítko **NEXT**  .

2 Pomocí tlačítka  nastavte požadovaný čas ON nebo OFF.

3 Stiskněte tlačítko **SEND**  .

V případě, že byl nastaven ON TIMER, jednotka se zastaví.

Pokud si přejete přerušit nastavování, stiskněte místo tlačítka **SEND**  tlačítko **TIMER SETTING**  .



Na displeji bude svítit nápis  ON/OFF , ON nebo OFF .

Zastavení klimatizační jednotky během režimu časování

Stiskněte tlačítko **START/STOP**  .

Vypnutí funkce ON TIMER a OFF TIMER

1 Stiskněte tlačítko **ON/OFF**  , když je na displeji zobrazeno  ON/OFF .

2 Nápis  ON/OFF z displeje zmizí.

- Stiskněte tlačítko  , když nápis  ON/OFF nesvítí, abyste znovu spustili ON/OFF TIMER na posledně nastavený čas.
- Není možné kombinovat časovače WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER) a SLEEP TIMER.

REŽIM ČASOVÁNÍ (PROGRAM TIMER)

- Funkce PROGRAM TIMER umožňuje spojení vypnutí a zapnutí do jedné časové sekvence. Časová sekvence umožňuje přechod buď z ON TIMER na OFF TIMER nebo z OFF TIMER na ON TIMER během 24 hodin.
- Před použitím režimu Časování se ujistěte, jestli je na dálkovém ovladači nastaven správný čas.

Zapnutí funkce PROGRAM TIMER

1 Stiskněte tlačítko **TIMER SETING** .

Na displeji bude nejprve blikat  WEEKLY. Tlačítkem vyberte **ON/OFF** v rámci funkce .



Stiskněte tlačítko **NEXT** .

2 Pomocí tlačítka nastavte požadovaný čas ON.

Stiskněte tlačítko **NEXT** .

3 Pomocí tlačítka nastavte požadovaný čas OFF.

4 Stiskněte tlačítko **SEND** .

V případě, že byl nastaven ON TIMER, jednotka se zastaví.

Pokud si přejete přerušit nastavování, stiskněte místo tlačítka **SEND**  tlačítko **TIMER SETING** .



Na displeji bude svítit nápis , a **ON/OFF**.

Zastavení klimatizační jednotky během režimu časování

Stiskněte tlačítko **START/STOP** .

Vypnutí funkce PROGRAM TIMER

1 Stiskněte tlačítko **ON/OFF** , když je na displeji zobrazeno .

2 Nápis z displeje zmizí.

- Stiskněte tlačítko , když nápis  nesvítí, abyste znovu spustili ON (OFF) TIMER na posledně nastavený čas.
- Je možné nastavit pouze jednu kombinaci ON a OFF časovačů (buď přechod OFF → ON nebo OFF ← ON).
- Jako první se spustí nastavení, které je nejbližší aktuálnímu času. Pomocí tlačítek ◀ ▶ zobrazíte posloupnost operací.
- Není možné kombinovat časovače WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER) a SLEEP TIMER.
- Funkci PROGRAM TIMER lze nastavit maximálně 24 hodin předem.

SPÁNKOVÝ REŽIM (SLEEP TIMER)

- Funkce SLEEP TIMER umožní nastavit čas vypnutí (OFF) v době, kdy jdete spát.
- Jednotka přizpůsobí nastavení teploty tak, aby v místnosti byly vhodné podmínky pro spánek.
- Jakmile jste již jednou nastavili SLEEP TIMER, kdykoliv ho pak spustíte pouhým stisknutím tlačítka .

Zapnutí funkce SLEEP TIMER

1 Stiskněte tlačítko TIMER SETING .

Na displeji bude nejprve blikat  WEEKLY. Tlačítkem  vyberte  SLEEP.

Stiskněte tlačítko NEXT .

2 Pomocí tlačítka nastavte požadovaný čas OFF.

tlačítko  : → 0,5h → 1h → 2h → 3h → 5h → 7h → 9h

tlačítko  : → 9h → 7h → 5h → 3h → 2h → 1h → 0,5h

3 Stiskněte tlačítko SEND .

Pokud si přejete přerušit nastavování, stiskněte místo tlačítka SEND  tlačítko TIMER SETTING .



Na displeji bude svítit nápis  SLEEP, a OFF.

Zastavení klimatizační jednotky během režimu časování

Stiskněte tlačítko START/STOP .

Vypnutí funkce SLEEP TIMER

1 Stiskněte tlačítko SLEEP , když je na displeji zobrazeno .

2 Nápis SLEEP z displeje zmizí.

- Stiskněte tlačítko , když nápis  SLEEP už nesvítí, abyste znovu spustili SLEEP TIMER na poslední nastavený čas.

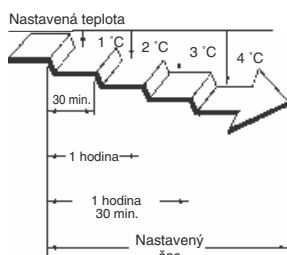
- Není možné kombinovat časovače WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER) a SLEEP TIMER.

0 spánkovém režimu

- Aby se předešlo přílišnému chlazení nebo topení během spánku, funkce spánkového režimu automaticky modifikuje nastavení termostatu. Jakmile uplyne nastavený čas, jednotka se vypne.

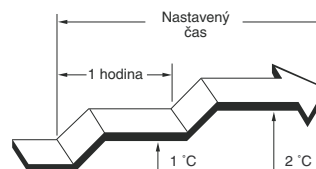
Během režimu topení

Při úsporném režimu bude nastavená teplota snížena každých 30 minut o 1°C (celkově o 4°C). Pak teplota zůstává konstantní a jednotka při ní pracuje po celou dobu nastaveného času. Poté se jednotka vypne.



Během režimu chlazení

Při úsporném režimu bude nastavená teplota zvýšena každých 60 minut o 1°C (celkem o 2°C). Pak teplota zůstává konstantní a jednotka při ní pracuje po celou dobu nastaveného času. Poté se jednotka vypne.



TÝDENNÍ ČASOVAČ (WEEKLY TIMER)

Možnosti využití funkce WEEKLY TIMER

- Čas vypnutí (OFF TIMER) a čas zapnutí (ON TIMER) lze kombinovat a nastavit až 4 „rezervace“ (program **1~4**) denně, až 28 „rezervací“ týdně.
- Než začnete nastavovat časovače, ujistěte se, že máte správně nastavený čas a den v týdnu (viz str. 5 - Nastavení dne v týdnu a aktuálního času). Jinak nebude funkce správně pracovat.
- Pokud provedete tato nastavení, pak bude každý den a každý týden jednotka pracovat ve zvoleném nastavení.

Příklad: Nastavení časovače 1

Pondělí až pátek

Program **1** : Zapnutí (ON) v 7 hodin, teplota 24°C.

Program **2** : Vypnutí (OFF) v 9 hodin.

Program **3** : Zapnutí (ON) v 17 hodin, teplota 26°C.

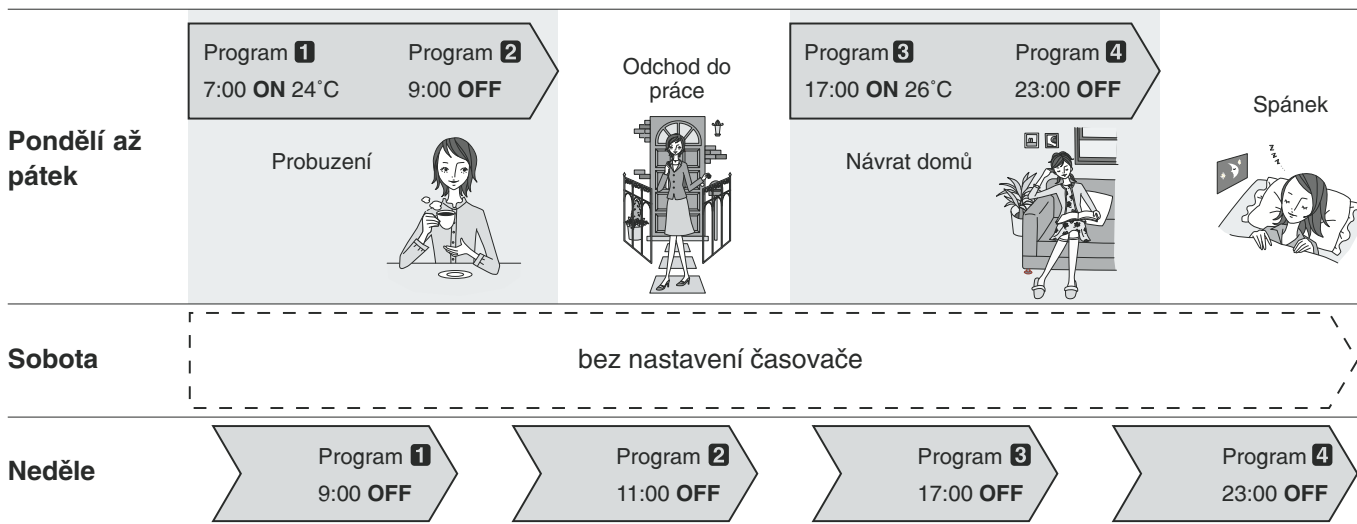
Program **4** : Vypnutí (OFF) ve 23 hodin.

Sobota

Programy **1 ~ 4** : Bez nastavení časovače

Neděle

Vypnutí (OFF) pro program **1** v 9 hodin, pro program **2** v 11 hodin, pro program **3** v 17 hodin, pro program **4** ve 23 hodin.



Příklad: Nastavení časovače 2

- Pro čas zapnutí (ON) můžete zvolit určitou teplotu.
* Rozsah nastavitelné teploty je 18-30°C pro chlazení, vysoušení a automatický režim, 10 nebo 16-30°C pro režim topení.
- I když nastavíte teplotu na 10, 16, nebo 17°C, pokud spustíte jednotku v režimech chlazení, vysoušení nebo automatickém, bude pracovat při 18°C.
- Během topné sezóny, i když nastavíte nízkou teplotu v neobývané místnosti a vysokou teplotu v obývané místnosti, jednotka se automaticky přepne.



VAROVÁNÍ

- Jiná operace než nastavení teploty budou stejné jako v době posledního vypnutí jednotky, provozní nastavení typu Chlazení → Topení → Chlazení → Topení nelze automaticky zvolit.
- Pokud jsou časy zapnutí (ON) a vypnutí (OFF) nastaveny shodně, jednotka provede operaci ON. Pokud jsou dva časy zapnutí (ON) nastaveny shodně, jednotka běží podle programu nastaveného dříve.
- V případě přerušení dodávky elektrického proudu během zapnutého týdenního časovače, nebudou vnitřní hodiny jednotky pracovat správně (viz str. 21 - Auto restart). Indikátor časovače bude blikat. Nastavte správný čas a den v týdnu (viz str. 5 - Nastavení dne v týdnu a aktuálního času).
- Není možné kombinovat funkci ON/OFF se spánkovým režimem (SLEEP). Pokud si přejete, aby jednotka pracovala v týdenním časovači po vypršení nastaveného času u časovačů ON/OFF, PROGRAM a SLEEP během týdenního časovače, nastavte týdenní časovač znovu (viz str. 17).

TÝDENNÍ ČASOVAČ (WEEKLY TIMER)

Zapnutí funkce WEEKLY TIMER

1 Stiskněte tlačítko **TIMER SETING** .

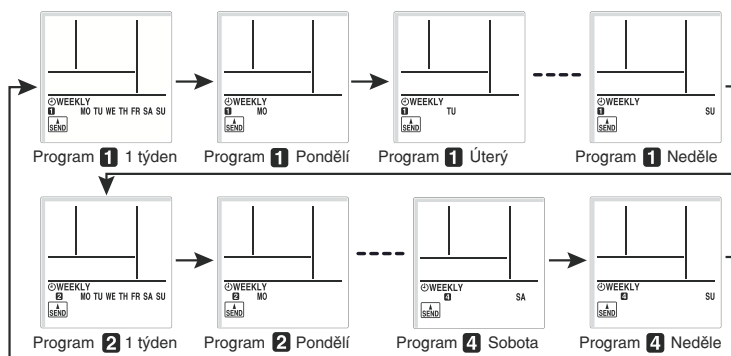
Na displeji bude blikat .

Stiskněte tlačítko **NEXT** .



Na displeji svítí nápis .

2 Pomocí tlačítka **SELECT** zvolte program a den.

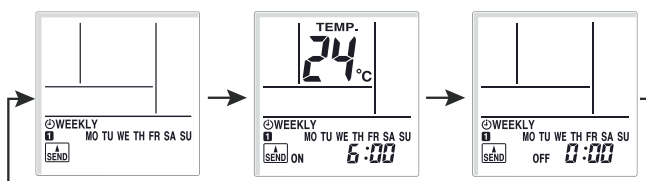


Stiskněte tlačítko **NEXT** , když zvolený program 1~4 a den blikají na displeji.



Na displeji je zobrazen program, den v týdnu a .

3 Pomocí tlačítka vyberte provoz s ON/OFF časovačem nebo bez časovače.



Provoz bez časovače

1. Stiskněte tlačítko **NEXT**, abyste se vrátili ke kroku 2, a upravte další nastavení.
2. Stiskněte tlačítko **SEND** pro ukončení.

Stiskněte tlačítko **NEXT** .



Na displeji svítí **ON** nebo **OFF** a .

TÝDENNÍ ČASOVAČ (WEEKLY TIMER)

4 Pomocí tlačítka nastavte požadovaný čas zapnutí (ON) nebo vypnutí (OFF).

Pokud jste v kroku 3 zvolili OFF

1. Stiskněte tlačítko NEXT, abyste se vrátili ke kroku 2, a upravte další nastavení.
2. Stiskněte tlačítko SEND pro ukončení.

Stiskněte tlačítko NEXT .



Na displeji je zobrazen čas a .

5 Pomocí tlačítka SELECT nastavte teplotu.

Pokud si přejete pokračovat v dalším nastavování, stiskněte tlačítko , vraťte se ke kroku 2 a upravte další nastavení.

Pro dokončení nastavení stiskněte tlačítko SEND .

Pokud si přejete přerušit nastavování, stiskněte místo tlačítka SEND  tlačítko TIMER SETTING .



Na displeji je zobrazena teplota a .

VAROVÁNÍ

- Pro zrušení týdenního časovače, vyberte v kroku 3 možnost „bez časovače“.
- Pro návrat k předchozímu kroku, stiskněte tlačítko BACK .
- Potvrzení tlačítkem SEND  provádějte blízko jednotky, aby byl signál správně přenesen.

TÝDENNÍ ČASOVAČ (WEEKLY TIMER)

Kontrola zvoleného nastavení

1 Stiskněte tlačítko **TIMER SETING**  .

Na displeji bude blikat  WEEKLY .

Stiskněte tlačítko **NEXT**  .

2 Pomocí tlačítka **SELECT**  zkontrolujte nastavený program, den a čas.

3 Stiskněte tlačítko **TIMER SETING**  .

Zobrazení na displeji se vrátí do původní podoby.



Vypnutí týdenního časovače

1 Stiskněte tlačítko **WEEKLY**  , když je na displeji zobrazeno  WEEKLY .

2 Nápis  WEEKLY z displeje zmizí.



- Stiskněte tlačítko  , když nápis  WEEKLY nesvítí, abyste znovu spustili týdenní časovač.
- Není možné kombinovat časovače WEEKLY TIMER, ON/OFF TIMER (PROGRAM TIMER) a SLEEP TIMER.

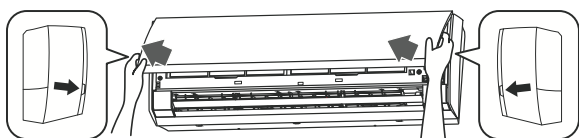
PÉČE A ÚDRŽBA

VAROVÁNÍ

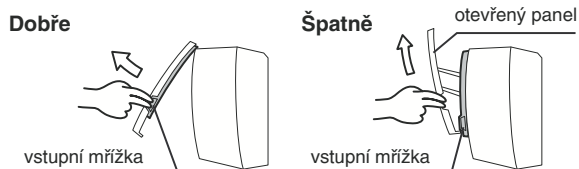
- Před čištěním jednotky se přesvědčete, zda je vypnutá.
- Vypněte hlavní vypínač.
- Ujistěte se, že je vstupní mřížka správně nainstalována.
- Při vyjímání a vkládání filtrů dbejte na to, abyste se nedotkli tepelného výměníku - mohlo by dojít k úrazu.

Otevřete vstupní mřížku

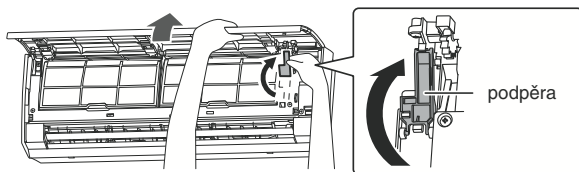
1. Po obou stranách nadzvedněte vstupní mřížku.



Vstupní mřížku nadzvedávejte, když není přední otevřený.



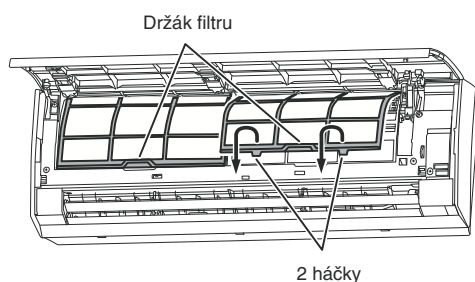
2. Zajistěte mřížku podpěrou.



Čištění vzduchových filtrů

1. Vyjměte filtry.

Nadzvedněte držák filtru, uvolněte dva háčky ve spodní části a vytáhněte filtr.

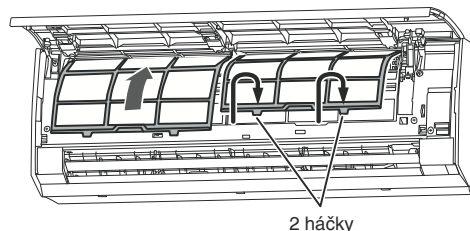


2. Odstraňte prach vysavačem nebo vodou.

- Prach se může čistit buď vysavačem nebo omytím v teplé vodě (do 40°C) s přidavkem slabého saponátu.
- Nechejte proschnout na stinném místě. Nikdy filtr nesušte na přímém slunci.
- Pokud je filtr příliš zaprášený, snižuje se účinnost klimatizování a zvyšuje se hluk.
- Během normální činnosti by se filtry měly čistit jednou za dva týdny.

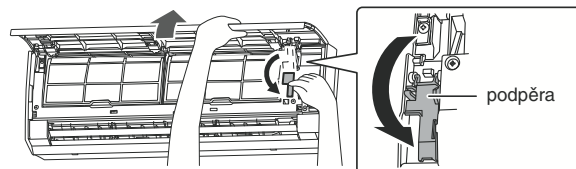
3. Znovu připevněte vzduchové filtry.

Srovnejte filtr s panelem a úplně ho zatlačte. Dbejte přitom, aby ve spodní části správně zapadl do otvorů v panelu.

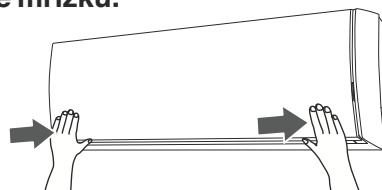


Zavřete vstupní mřížku

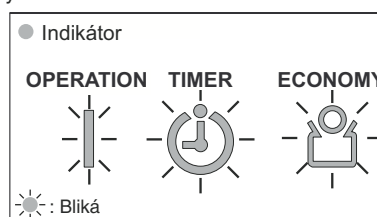
1. Uvolněte podpěru.



2. Zavřete mřížku.



Pokud není mřížka správně uzavřena, jednotka nebude pracovat a indikátory budou blikat.



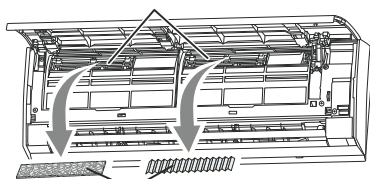
Indikátor provozu 5x zabliká, pak indikátor časovač zabliká 8x - toto se bude opakovat. Indikátor úsporného režimu bude nepřetržitě blikat.

- Pokud se filtry příliš dlouho nečistí, hromadící se prach může vést ke snížení účinnosti jednotky. Proto se doporučuje údržbu provádět pravidelně, včetně inspekce autorizovanými servisními technikami.
- Při omývání nepoužívejte vodu teplejší než 40°C, ani žádné pasty a rozpouštědla.
- Nevystavujte jednotku působení různých tekutých chemikálií a laků na vlasy.
- Po delším odstavení (více než 1 měsíc) nechte ventilátor půl dne nepřetržitě pracovat, aby se důkladně vysušil vnitřek jednotky.

Instalace nebo výměna čistícího vzduchového filtru

1. Otevřete vstupní mřížku a vyjměte filtry.
Podrobnosti viz str. 18
2. Vyjměte čistící vzduchové filtry připevněné v rámu na předním panelu (pokud jsou nainstalované).

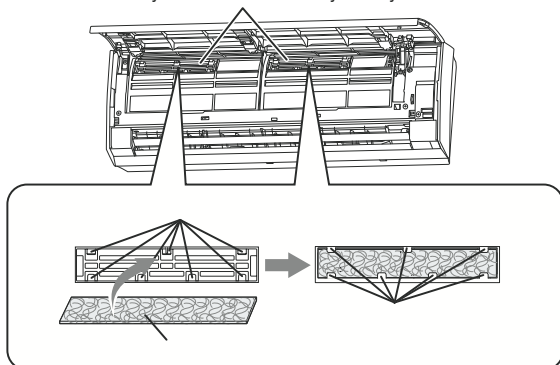
Rámy s čistícími vzduchovými filtry



Čistící vzduchové filtry

3. Vložte nové filtry (nebo vyčištěné) do rámu.

Rámy s čistícími vzduchovými filtry



Je jedno, jestli upevníte filtr do pravého nebo levého rámu.

Použijte následující filtry:

- polyfenolový katechinový filtr (UTR-FA16)
- ionizačně dezodorační filtr (UTR-FA16-2)

4. Vložte zpět vzduchové filtry a zavřete mřížku.

Podrobnosti viz str. 18

Čistící vzduchové filtry

Při použití čistících vzduchových filtrů se efekt zvětší, pokud nastavíte rychlost ventilátoru na HIGH.

Polyfenolový katechinový filtr

- Filtry k čištění vzduchu jsou na jedno použití (nelze je umýt a znovu použít).
- Po otevření balení použijte filtr co nejdříve. Pokud zůstane balení dlouho otevřené, účinnost filtru se zmenšuje.
- Filtry by se měly vyměňovat jednou za tři měsíce.
- K výměně si zakupte filtry s označením UTR-FA16.



Ionizačně dezodorační filtr

- Filtry by se měly vyměňovat jednou za tři roky.
- Rám filtru není k jednorázovému použití.
- K výměně si zakupte filtry s označením UTR-FA16-2.



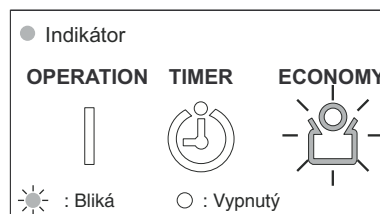
Údržba dezodoračních filtrů

Aby byla zachována dezodorační účinnost, čistěte filtry jednou za tři měsíce:

- 1) Vyjměte filtry.
- 2) Umyjte vodou a nechte uschnout na vzduchu.
 - Promyjte filtry pod proudem horké vody, dokud není povrch zcela pokryt vodou. Opláchněte neutrálním čistícím prostředkem. (Nikdy povrch neotírejte nebo netřete.)
 - Opláchněte vodou.
 - Nechte usušit na stinném místě.
- 3) Znovu nainstalujte filtry.

Reset indikátoru filtru (zvláštní nastavení)

- Funkci lze použít, pokud byla správně nastavena při instalaci. Před použitím konzultujte se servisním technikem.
- Indikátor se rozsvítí, když je potřeba vyčistit filtr.



- Čištění filtru - viz str. 18.
- Po vyčištění stiskněte tlačítko MANUAL AUTO  na vnitřní jednotce na maximálně 2 sekundy.

ODSTRANĚNÍ ZÁVAD



VAROVÁNÍ

Pokud se objeví nějaká porucha (např. kouř, zápach), ihned vypněte jednotku. Vždy vypněte hlavní vypínač a odpojte jednotku ze sítě.

Před kontaktováním servisního technika zkontrolujte následující:

	Příznak	Problém
NORMÁLNÍ FUNKCE	Nepracuje ihned	- Pokud jednotka zastaví a je bezprostředně poté zapnuta, kompresor asi 3 minuty nepracuje, aby nedošlo k přetížení a vyhození pojistek. - Kdykoliv je jednotka odpojena z el. sítě, a pak opět zapojena, ochranný okruh chrání jednotku asi 3 minuty před přetížením.
	Zvuky	- Během provozu a ihned po zastavení jednotky může být v klimati-zační jednotce slyšet zvuk tekoucí vody. Zvuk také můžete slyšet 2-3 minuty po zapnutí daného režimu (hluk chladícího média). - Během operace může být slyšet tichý pískot. Ten je způsoben minutovým stažením a roztažením předního panelu v důsledku tepelných změn.
		Během topení se může objevit syčivý zvuk, který je důsledkem automatického odmrazování.
	Zápach	Z jednotky může být cítit zápach. Je to pokojový pach (nábytek, tabák...), který byl nabrán do klimatizační jednotky.
	Přístroj vypouští páru	Během režimu chlazení nebo vysoušení může být z jednotky vypouštěna pára. Ta je výsledkem náhlého ochlazení pokojového vzduchu a následné kondenzace.
		Během topení se ventilátor vnější jednotky může zastavit a z jed-notky může stoupat pára v důsledku automatického odmrazování.
	Proud vzduchu je sla-bý nebo se úplně zastaví	- Jakmile se zahájí režim topení, rychlost ventilátoru se výrazně sníží, aby se ohřály vnitřní části jednotky. - Pokud během režimu topení stoupne teplota místnosti nad nastave-nou úroveň, venkovní jednotka se zastaví a ventilátor vnitřní jednotky bude pracovat nízkou rychlostí. Pokud si přejete více topit, je nutno nastavit na termostatu vyšší teplotu.
		Během režimu topení se jednotka může náhle zastavit (na 7-15 min), protože probíhá režim automatického odmrazování. Indikátor činnosti (OPERATION) bliká.
		Během režimu vysoušení může ventilátor běžet velmi pomalu, protože je ve fázi udržování teploty. Totéž platí při automatickém a SUPER QUIET režimu.
		V případě typu Multi: Když jednotky pracují v odlišných nastaveních (Topení - Chlazení (nebo Vysoušení), Topení - Ventilace), pak se jednotka zapnutá později zastaví a indikátor OPERATION bliká.
	Ve vnější jednotce kondenzuje voda	Během režimu topení vzniká voda při automatickém odmrazování jednotky.

ODSTRANĚNÍ ZÁVAD

	Příznak	Problém
ZNOVU PŘEKON- TROLUJTE	Vůbec nepracuje	- Není závada v přívodu elektrické energie? - Nejsou vyhozené pojistky nebo není přerušen el. okruh? - Je správně zavřená vstupní mřížka? - Nepracuje časovač? - U typu Multi: Nebyl zapnutý režim LOW NOISE dálkovým ovladačem?
	Málo chladí	- Není zanesený vzduchový filtr? - Nejsou otvory pro přívod a odvod ucpané? - Nastavili jste správně pokojovou teplotu na termostatu? - Není otevřené okno nebo dveře? - Nedopadá v režimu chlazení příliš mnoho slunečního světla oknem do místnosti ? (Zatáhněte záclony). - Není v místnosti při režimu chlazení příliš mnoho lidí nebo pracující zdroj tepla? - Neprobíhá právě režim SUPER QUIET nebo LOW NOISE?
	Jednotka pracuje odlišně od nastavení na dálkovém ovládání	- Nejsou baterie v dálkovém ovladači vybité? - Jsou baterie vloženy správně?

Pokud problémy přetrvávají i po provedení doporučené kontroly, nebo pokud indikátory rychle blikají, spojte se servisní organizací.

PROVOZNÍ INFORMACE

Provoz a výkon

ÚČINNOST TOPENÍ

- Tato klimatizační jednotka pracuje na principu tepelného čerpadla, které absorbuje teplo z venkovního vzduchu a přenáší ho do místnosti. V důsledku toho existuje omezení účinnosti topení při poklesu venkovní teploty. Pokud se vám zdá, že jednotka nedostatečně topí, doporučujeme kombinovat tento způsob vytápění s jiným druhem topení.
- Tepelné čerpadlo zahřívá celou místnost cirkulací vzduchu. Po prvním zapnutí je nutná nějaká doba, než se celá místnost vytopí.

AUTOMATICKÉ ODMRAZOVÁNÍ ŘÍZENÉ MIKROPROCESOREM

- Při nízkých venkovních teplotách a vysoké vlhkosti může dojít k namrzání venkovní jednotky, což snižuje výkon. Jednotka je proto vybavena mikropočítačem, který se automaticky přepne do odmrazovacího režimu, během kterého se jednotka se zastaví (na max. 15 minut).
- Během odmrazování bliká zelený indikátor provozu (OPERATION).

Automatické spuštění (AUTO RESTART)

PŘI PŘERUŠENÍ DODÁVKY PROUDU

- Pokud byla přerušena dodávka el. proudu, pak jednotka po zapnutí pracuje v režimu, ve kterém byla před přerušením.
- Pokud byla přerušena dodávka el. proudu v režimu Časovače, tato činnost se znovu nastaví - to znamená, že jednotka se zapne (vypne) v novém nastavení. Aby se zabránilo nečekaným problémům, indikátor časovače blikáním upozorňuje na přerušení činnosti.
- Použití elektrických spotřebičů (jako holicí strojek, rádio, vysílačka apod.) v těsné blízkosti jednotky může způsobit nesprávnou činnost. Pokud se tak stane, vypněte jednotku a znovu zapněte - na dálkovém ovladači nastavte požadované hodnoty.

LIKVIDACE ELEKTROODPADU

Pokyny pro odkládání (likvidaci) elektrozařízení od občanů.

Žádné elektrozařízení nesmí být vyhozeno do komunálního odpadu!

8/05 02308/07-ECZ

Symbol 8/05 označuje tzv. nová elektrozařízení, tj. zařízení dovezená nebo vyrobená po 13.8.2005 a rovněž (explicitně) označuje, že tento výrobek nesmí být vyhozen do komunálního odpadu. Číslo 02308/07-ECZ označuje výrobce (dovozce) elektrozařízení zapsaného do Seznamu výrobců elektrozařízení pod výše uvedeným evidenčním číslem. Povinností uživatele je předat jakékoli upotřebené elektrozařízení na předem určené sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Třídění a recyklace takového odpadu pomůže uchovat přírodní prostředí a zajistí takový způsob recyklace, který ochrání zdraví a životní prostředí člověka. Další informace o možnostech odevzdání odpadu k recyklaci získáte na příslušném obecním nebo městském úřadě, od firmy zabývající se sběrem a svozem odpadu, na webových stránkách kolektivních systémů (www.retela.cz), na portále MŽP nebo v obchodě, kde jste produkt zakoupili. Zařízení odevzdávejte nedemontované, kompletní. Elektrozařízení totiž obsahují některé nebezpečné látky a jenom řádným odložením nedemontovaného zařízení tak bude zajištěno, že z výrobku neuniknou žádné škodlivé látky a že s nimi bude ekologicky naloženo. Tím bude omezen škodlivý vliv na životní prostředí a lidské zdraví. Ekologická likvidace tohoto zařízení je zajištěna v rámci kolektivního systému RETELA (www.retela.cz). Recyklační příspěvek je zahrnut v ceně výrobku.